

COBISS[®]

Kooperativni online bibliografski sistem i servisi

COMARC/B[®] Format
za bibliografske podatke

Priručnik za korisnike

Institut informacijskih znanosti, Maribor, Slovenija

IZUM[®]

© IZUM, 2018.

Naslov originala: COMARC/B Format za bibliografske podatke; januar 2018

COBISS, COMARC, COBIB, COLIB, IZUM su zaštićene robne marke u posedu javnog zavoda IZUM.

Druge upotrebljene robne marke pripadaju njihovim vlasnicima.

Priručnik uključuje sve dopune od izdanja prve verzije štampanog priručnika 1991. godine do danas. Sadržaj je usklađen s funkcionisanjem programske opreme COBISS3, V6.15-00 i važi i za sve sledeće verzije programske opreme do opoziva ili do objavljivanja nove elektronske verzije priručnika.

© IZUM, poslednje promene sadržaja: januar 2018, prevod: mart 2018.

ISSN 2232-4259

SADRŽAJ

UVOD	UVOD - 1
0XX BLOK ZA IDENTIFIKACIJU	0XX - 1
001 Identifikator zapisa	001 - 1
010 Međunarodni standardni broj knjige (ISBN)	010 - 1
011 ISSN	011 - 1
012 Otisak prsta	012 - 1
013 Međunarodni standardni broj štampane muzikalije (ISMN)	013 - 1
016 Međunarodni standardni kod snimka (ISRC)	016 - 1
017 Drugi identifikatori	017 - 1
020 Broj u nacionalnoj bibliografiji	020 - 1
021 Broj obaveznog primerka	021 - 1
022 Broj zvanične publikacije	022 - 1
040 CODEN	040 - 1
041 Ostali kodovi*	041 - 1
071 Izdavački broj (zvučni snimci i muzikalije)	071 - 1
1XX BLOK ZA KODIRANIH PODATAKA	1XX - 1
100 Opšti podaci za obradu	100 - 1
101 Jezik jedinice	101 - 1
102 Država izdavanja ili proizvodnje	102 - 1
105 Tekstualna građa – monografije	105 - 1
106 Tekstualna građa – fizički opis	106 - 1
110 Kontinuirani izvori	110 - 1
115 Građa za vizuelne projekcije, videosnimci i filmovi	115 - 1
116 Grafika	116 - 1
117 Trodimenzionalni proizvodi i predmeti	117 - 1
120 Kartografska građa – opšti podaci	120 - 1
121 Kartografska građa – fizički opis	121 - 1
122 Vremenski period sadržaja jedinice	122 - 1
123 Kartografska građa – razmer i koordinate	123 - 1
124 Kartografska građa – posebna oznaka građe	124 - 1
125 Zvučni snimci i muzikalije	125 - 1
126 Zvučni snimci – fizički opis	126 - 1
127 Trajenje zvučnih snimaka i kompozicija u muzikalijama	127 - 1
128 Muzička izvođenja i partiture	128 - 1
130 Mikrooblici – fizički opis	130 - 1
135 Elektronski izvori	135 - 1
140 Antikvarna građa – opšte	140 - 1
141 Antikvarna građa – karakteristike primerka	141 - 1
2XX BLOK GLAVNOG OPISA	2XX - 1
200 Naslov i podaci o odgovornosti	200 - 1
205 Izdanje	205 - 1
206 Kartografska građa – matematički podaci	206 - 1
207 Kontinuirani izvori – numeracija	207 - 1
208 Muzikalije	208 - 1
210 Izdavanje, distribucija itd.	210 - 1
211 Predviđeni datum izdavanja	211 - 1
215 Fizički opis	215 - 1
225 Zbirka	225 - 1

230 Elektronski izvori – karakteristike	230 - 1
3XX BLOK NAPOMENA	3XX - 1
300 Opšta napomena.....	300 - 1
301 Napomena o identifikacionom broju	301 - 1
304 Napomena o naslovu i podaci o odgovornosti**	304 - 1
305 Napomena o izdanju i bibliografskoj istoriji**	305 - 1
306 Napomena o izdavanju, distribuciji itd.**	306 - 1
311 Napomena o polju za povezivanje	311 - 1
314 Napomena o intelektualnoj odgovornosti	314 - 1
316 Napomena o primerku	316 - 1
317 Napomena o izvoru	317 - 1
318 Napomena o postupku	318 - 1
320 Napomena o bibliografijama/registrima/rezimeima u opisivanom izvoru.....	320 - 1
321 Napomena o registrima/apstraktima/referencama u drugim izvorima.....	321 - 1
322 Napomena o saradnicima kod nastanka jedinice (građa za vizuelne projekcije, video građa te zvučni snimci)	322 - 1
323 Napomena o izvođačima (građa za vizuelne projekcije, video građa te zvučni snimci) ...	323 - 1
324 Napomena o originalu.....	324 - 1
325 Napomena o reprodukciji.....	325 - 1
326 Napomena o učestalosti	326 - 1
327 Napomena o sadržaju.....	327 - 1
328 Napomena o disertaciji (tezi).....	328 - 1
330 Rezime ili apstrakt	330 - 1
333 Napomena o korisnicima	333 - 1
334 Napomena o nagradi	334 - 1
336 Napomena o vrsti elektronskog izvora	336 - 1
337 Napomena o sistemskim zahtevima.....	337 - 1
338 Napomena o finansiranju	338 - 1
4XX BLOK ZA POVEZIVANJE.....	4XX - 1
410 Zbirka.....	410 - 1
411 Podzbirka	411 - 1
421 Prilog.....	421 - 1
422 Matična publikacija priloga	422 - 1
423 Dodata, prikriivena i priključena dela.....	423 - 1
430 Je nastavak	430 - 1
431 Delimično je nastavak.....	431 - 1
434 Preuzeo je.....	434 - 1
435 Delimično je preuzeo	435 - 1
436 Nastalo spajanjem _, _ i _	436 - 1
440 Nastavlja se kao	440 - 1
441 Delimično se nastavlja kao	441 - 1
444 Preuzima ga	444 - 1
445 Delimično ga preuzima	445 - 1
446 Deli se na _, _ i _	446 - 1
447 Spaja se sa _, _ i nastaje _	447 - 1
452 Druga izdanje na drugom medijumu.....	452 - 1
453 Prevod ili izdanje na drugom jeziku	453 - 1
454 Original (kod prevoda).....	454 - 1
464 Matična jedinica (monografska publikacija)	464 - 1
481 Privezano	481 - 1
482 Privezano uz.....	482 - 1
488 Drugačije povezano delo	488 - 1

5XX BLOK SRODNIH NASLOVA	5XX - 1
500 Jedinstveni naslov	500 - 1
503 Formalna pododrednica	503 - 1
510 Uporedni stvarni naslov	510 - 1
512 Omotni naslov	512 - 1
513 Naslov na sporednoj naslovnoj strani	513 - 1
514 Naslov nad tekstem	514 - 1
516 Naslov na hrptu	516 - 1
517 Ostali varijantni naslovi	517 - 1
518 Naslov u savremenom pravopisu	518 - 1
520 Prethodni naslov	520 - 1
530 Ključni naslov	530 - 1
531 Skraćeni ključni naslov	531 - 1
532 Prošireni naslov	532 - 1
539 Stvarni naslov s komandama LaTeX*	539 - 1
540, 541 Dodatni naslov, Prevedeni naslov	540, 541 - 1
 6XX BLOK SADRŽINSKE ANALIZE	 6XX - 1
600 Lično ime kao predmetna odrednica	600 - 1
601, 602 Naziv korporacije kao predmetna odrednica, Porođično ime kao predmetna odrednica	601, 602 - 1
605, 606 Stvarni naslov kao predmetna odrednica, Tematska predmetna odrednica	605, 606 - 1
607, 608 Geografska predmetna odrednica, Vremenska predmetna odrednica	607, 608 - 1
609 Formalna predmetna odrednica*	609 - 1
610 Slobodno oblikovane predmetne odrednice	610 - 1
620 Pretraživanje po mestu izdavanja	620 - 1
675 Univerzalna decimalna klasifikacija (UDK)	675 - 1
676 Djujjeva decimalna klasifikacija (DDK)	676 - 1
680 Klasifikacija Kongresne biblioteke	680 - 1
686 Druge klasifikacije	686 - 1
 7XX BLOK PODATAKA O ODGOVORNOSTI	 7XX - 1
700 Lično ime – primarna odgovornost	700 - 1
701 Lično ime – alternativna odgovornost	701 - 1
702 Lično ime – sekundarna odgovornost	702 - 1
710 Naziv korporacije – primarna odgovornost	710 - 1
711 Naziv korporacije – alternativna odgovornost	711 - 1
712 Naziv korporacije – sekundarna odgovornost	712 - 1
 8XX BLOK ZA MEĐUNARODNU UPOTREBU	 8XX - 1
802 Nacionalni ISSN centar	802 - 1
830 Opšta napomena katalogizatora	830 - 1
856 Elektronska lokacija i pristup	856 - 1
 9XX BLOK ZA NACIONALNU UPOTREBU	 9XX - 1
900 Lično ime – primarna odgovornost (varijantna odrednica)*	900 - 1
901, 902 Lično ime – alternativna odgovornost (varijantna odrednica)*, Lično ime – sekundarna odgovornost (varijantna odrednica)*	901, 902 - 1
903 Lično ime (srodna odrednica)*	903 - 1
904 Lično ime (paralelna odrednica)*	904 - 1
910, 911, 912 Naziv korporacije – primarna odgovornost, Naziv korporacije – alternativna odgovornost, Naziv korporacije – sekundarna odgovornost	910, 911, 912 - 1
960, 961, 962, 965, 966, 967, 968, 969 Lično ime kao predmetna odrednica, Naziv korporacije kao predmetna odrednica, Porođično ime kao predmetna odrednica, Stvarni naslov kao predmetna odrednica, Tematska predmetna odrednica,	

Geografska predmetna odrednica, Vremenska predmetna odrednica, Formalna predmetna odrednica	960, 961, 962, 965, 966, 967, 968, 969 - 1
970 Polje za potrebe bibliografija*	970 - 1
992 Polje za lokalne potrebe*	992 - 1
993 Polje s lokalno definisanim sadržajem*	993 - 1

REFERENSNA LITERATURA REFERENSNA LITERATURA - 1

Dodaci

A SPISAK POLJA/POTPOLJA	DODATAK A - 1
B SHEMA INTERPUNKCIJSKIH SIMBOLA.....	DODATAK B - 1
C INDEKSI ZA PRETRAŽIVANJE	DODATAK C - 1
D PISMA – PRAVILA ZA ISPIS BIBLIOGRAFSKIH PODATAKA.....	DODATAK D - 1
E TABELA NAJČEŠĆIH MATEMATIČKIH I DRUGIH POSEBNIH ZNAKA U NASLOVIMA	DODATAK E - 1
F VOĐENJE BIBLIOGRAFIJA U SISTEMU COBISS	
F.1 Opšte	Dodatak F.1 - 1
F.2 Specifičnosti kod unosa pojedinih polja/potpolja	Dodatak F.2 - 1
F.3 Retrospektivni podaci za serijske publikacije	Dodatak F.3 - 1
F.4 Specifičnosti u obradi nekih tipova dokumenata	Dodatak F.4 - 1
F.5 Ispisi bibliografija u sistemu COBISS	Dodatak F.5 - 1
F.6 Tipologija dokumenata/dela: definicije i preporuke	Dodatak F.6 - 1
F.7 Šifarnik ustanova/organizacija.....	Dodatak F.7 - 1
F.8 Tabela polj/potpolja sa stopnjo obaveznosti za pojedini bibliografski nivo	Dodatak F.8 - 1
F.9 Bibliografski zapis za izvedeno delo (događaj)	Dodatak F.9 - 1
G UDK ZA PRETRAŽIVANJE (675c).....	DODATAK G - 1
H KODOVI ZA VRSTU AUTORSTVA (70X4, 71X4)	DODATAK H - 1
I ZBIRNA OBRADA BIBLIOTEČKE GRAĐE: ZAPISI ZA VEŠTAČKI FORMIRANE ZBIRKE.....	DODATAK I - 1
J MONOGRAFSKI IZVORI U VIŠE DELOVA	DODATAK J - 1

100c Godina izdavanja 1

U potpolje unosimo odgovarajuću godinu, s obzirom na sadržaj potpolja b.

Kod kontinuiranih izvora, godina izdavanja 1 jednaka je prvoj godini u potpolju 207a - *Godina i oznaka sveske*, međutim, može da se razlikuje od godine u potpolju 210d - *Godina izdavanja, distribucije itd.*

U slučaju spojenih godina (npr. 1980/81), u serijskim publikacijama u ovo potpolje unosimo samo prvu godinu.

100d Godina izdavanja 2

U potpolje unosimo odgovarajuću godinu, s obzirom na sadržaj potpolja b.

100e Kod za namenu

Kodom se označava tip čitalaca kojima je publikacija namenjena.

a	<i>dečje, opšte</i> Kod se koristi umesto kodova: "b", "c", "d" ili "e", u slučaju kada te kodove ne koristimo ili kada oni nisu prikladni.
b	<i>predškolski, 0–5 godina (C)</i>
c	<i>školski, 5–10 godina (C)</i>
d	<i>školski, 9–14 godina (P)</i>
e	<i>omladinski, iznad 14 godina (M)</i>
k	<i>odrasli, ozbiljna (nije lepa književnost)</i>
m	<i>odrasli, opšte (lepa književnost)</i>
u	<i>nepoznato</i>

100f Kod za zvanične publikacije

Kodom se označava da li je reč o zapisu za zvaničnu publikaciju, a takođe i stepen upravnog organa koji je publikaciju objavio ili finansirao (ovde ne spadaju akademske ustanove).

a	<i>federacija, samostalna država</i> Samostalne države i teritorije sa određenom merom autonomije, npr. sa sopstvenim zakonodavstvom.
b	<i>pokrajina, republika, savezna država</i> Upravna jedinica pod nivoom federacije/države, sa određenom merom autonomije i sopstvenog zakonodavstva, ali bez odgovornosti za spoljne poslove, npr. kanadske provincije, nemačke pokrajine, savezne države u SAD itd.
c	<i>okrug, kotar, departman</i> Upravna jedinica na srednjem nivou, obično bez sopstvenog zakonodavstva, npr. departmani u Francuskoj, grofovije u Ujedinjenom Kraljevstvu (vidi primer 1).
d	<i>grad, opština</i> Upravna jedinica s najmanjom nadležnošću, npr. grad, srez ili selo.

e	<i>više različitih nadležnosti (pod nivoom federacije)</i> Bilo koja upravna jedinica pod nivoom federacije ili države, koja uključuje veći broj nadležnosti, npr. računarski centar koji radi za više gradskih uprava ili saobraćajni organ koji je odgovoran za više opština.
f	<i>međuvladina organizacija</i> Međunarodne organizacije i njihovi organi, tj. tela, koji mogu da sklapaju ugovore sa samostalnim državama, npr. Međunarodni monetarni fond ili Ujedinjene nacije.
g	<i>vlada u izgnanstvu ili ilegali</i> Neslužbena vlada, npr. francuska vlada u izgnanstvu od 1941. do 1944. godine.
h	<i>upravni organ nije određen</i> Kod koristimo kada je reč o zvaničnoj publikaciji kod koje ne možemo da odredimo tip organa.
y	<i>nije zvanična publikacija</i>
z	<i>drugi tip upravnog organa</i> Kod koristimo kada je reč o zvaničnoj publikaciji, s tim što kodovi od "a" do "g" ne odgovaraju tipu organa.

100g Kod za modifikovani zapis

Kod unosimo samo ako skup znakova, koji je na raspolaganju u sistemu, nije dovoljan za prepisivanje podataka s predloška (vidi primer 21). Zbog ograničenja skupa znakova za računarsku obradu, potrebno je transliterisati, odnosno transkribovati, specifična pisma (npr. grčki alfabet), ili posebne matematičke formule. U tom slučaju zapis je modifikovan.

Zapis nije modifikovan ako naslovnu stranu ne možemo da transkribujemo, jer sadrži simbole ili slike koje ne bismo našli ni u jednom skupu znakova.

0	<i>nemodifikovani zapis</i>
1	<i>modifikovani zapis</i>

100h Jezik katalogizacije

Kod se dodeljuje programski i označava jezik kojim se koristi biblioteka prilikom katalogizacije (vidi primere: 1, 3, 21). Podatak je obavezan.

100i Kod za transliteraciju

Kod u ovom potpolju označava vrstu upotrebljene transliteracije.

a	<i>transliteracija ISO</i>
b	<i>druge transliteracije</i> Kod se koristi za transliteraciju prema PPIAK-u, uključujući transliteraciju ćirilice. Kod koristimo samo ako biblioteka ima ceo ispis na latinici.
b1	<i>transliteracija COBISS za ćirilicu*</i> Transliteraciju COBISS za ćirilicu koriste biblioteke koje žele prikaz zapisa na ćirilici. Kod "b1" koristimo onda kada je bilo koji deo zapisa priređen za prikaz na ćirilici. Transliteracija COBISS prikazana je u dodatku <i>Dodatku C</i> priručnika <i>COBISS3/Katalogizacija</i> .

856 ELEKTRONSKA LOKACIJA I PRISTUP

Polje sadrži podatke o lokaciji na kojoj se nalazi elektronska jedinica, odnosno o lokaciji s koje joj se može pristupiti. Sadrži i podatke koji omogućuju pristup jedinici; način pristupa određen je vrednošću prvog indikatora. Drugi indikator opisuje odnos između elektronske jedinice i bibliografske jedinice koja je opisana u zapisu. Podaci u ovom polju dovoljni su za: elektronski prenos datoteke, narudžbinu za elektronski časopis ili prijavljivanje na elektronski izvor. U nekim slučajevima zabeleženi su samo podaci koji korisniku omogućuju pristup tabeli lokacija na udaljenom hostu, koja sadrži i druge podatke, neophodne za pristup jedinici.

Pre uvođenja polja 856, za unos podataka o jedinstvenoj lokaciji izvora korišćeno je polje 337 – *Napomena o sistemskim zahtevima*. Uvođenjem polja 856 ta se napomena generiše iz potpolja 856u – *Jedinstvena lokacija izvora (URL)*.

Potpolja & ponovljivost

POLJE/POTPOLJE		PONOV LJIVOST
856	Elektronska lokacija i pristup	r
a	<i>Naziv hosta</i>	r
b	<i>Broj za pristup</i>	r
c	<i>Podaci o kompresiji</i>	r
d	<i>Put</i>	r
f	<i>Elektronski naziv</i>	r
g	<i>Jedinstveni naziv izvora (URN)</i>	r
h	<i>Izvođač zahteva (korisničko ime)</i>	nr
i	<i>Komanda</i>	r
j	<i>Brzina prenosa u bitovima u sekundi (BPS)</i>	nr
k	<i>Lozinka</i>	nr
l	<i>Prijavljivanje</i>	nr
m	<i>Pomoć prilikom pristupa</i>	r
n	<i>Naziv lokacije hosta iz potpolja a</i>	nr
o	<i>Operacioni sistem</i>	nr
p	<i>Vrata (port)</i>	nr
q	<i>Vrsta datoteke</i>	nr
r	<i>Podešavanja</i>	nr
s	<i>Veličina datoteke</i>	r
t	<i>Emulacija terminala</i>	r
u	<i>Jedinstvena lokacija izvora (URL)</i>	nr
v	<i>Časovi u kojima je moguć pristup</i>	r
w	<i>Kontrolni broj zapisa</i>	r
x	<i>Interna napomena</i>	r
y	<i>Način pristupa</i>	nr
z	<i>Javna napomena</i>	r
3	<i>Navođenje građe</i>	r

Indikatori

INDIKATOR	VREDNOST	ZNAČENJE
1		<i>Način pristupa</i>
	□	<i>Nema podatka</i>
	0	<i>E-pošta</i>
	1	<i>FTP</i>
	2	<i>Prijavljivanje sa udaljenog mesta (telnet)</i>
	3	<i>Linija na poziv</i>
	4	<i>HTTP</i>
	7	<i>Način, naveden u potpolju y</i>
2		<i>Odnos</i>
	0	<i>Elektronski izvor</i>
	1	<i>Elektronska verzija</i>
	2	<i>Srodni elektronski izvor</i>
	8	<i>Uvodna fraza nije generisana</i>

Prvi indikator opisuje način pristupa elektronskom izvoru.

Vrednost 0 prvog indikatora označava da je elektronskom izvoru moguće pristupiti preko elektronske pošte. Istu vrednost prvog indikatora možemo da upotrebimo i onda kada je e-poštom, pomoću posebne programske opreme, moguće naručiti časopis u elektronskom obliku.

Kada prvi indikator ima vrednost 1, u odgovarajuća potpolja možemo da upišemo podatke, potrebne za prenos elektronskog izvora, a kada ima vrednost 2 i 3 podatke o tome kako se na taj izvor priključujemo.

Vrednost 7 prvog indikatora koristimo prilikom drugačijeg načina pristupa (navodimo ga u potpolju y) elektronskom izvoru.

Drugi indikator opisuje odnos između elektronskog izvora na lokaciji navedenoj u polju 856 i bibliografske jedinice opisane u zapisu.

Vrednost 0 drugog indikatora koristimo u slučaju kada je u polju 856 navedena elektronska lokacija jedinice koju opisuje zapis. U tom slučaju, jedinica, koja je predmet bibliografskog zapisa, predstavlja elektronski izvor (vidi primere). Ispis napomene generiše se uvodnom frazom "Način pristupa (URL):", odnosno "Način pristupa (URN):".

Vrednost 1 drugog indikatora koristimo u slučaju kada je u polju 856 navedena lokacija elektronske verzije jedinice opisane u zapisu (npr. kada za izvor u štampanom obliku postoji elektronska verzija). U polje 856 unosimo podatke o pristupu elektronskoj verziji (vidi primere 35, 36). Ispis napomene generiše se uvodnom frazom "Dostupno i na:".

Vrednost 2 drugog indikatora koristimo kada je u polju 856 navedena lokacija elektronskog izvora koji je srodan jedinici opisanoj u zapisu. Podatke o pristupu srodnom elektronskom izvoru unosimo u polje 856 (vidi primer 38). Ispis napomene generiše se uvodnom frazom "Srodni elektronski izvor:".

Vrednost 8 drugog indikatora koristimo u slučaju kada ne želimo ispis napomene iz polja 856.

OPIS POTPOLJA

856a Naziv hosta

Potpolje sadrži adresu hosta i ponovljivo je, ako za isti host imamo više adresa.

C INDEKSI ZA PRETRAŽIVANJE

OSNOVNI INDEKS

U osnovni indeks indeksira se većina polja i potpolja. Kod kodiranih potpolja po pravilu se indeksiraju razrešenja kodova iz šifrnika (a ne sami kodovi).

Po celom osnovnom indeksu može se pretraživati bez navođenja sufiksa za pretraživanje ili sa prefiksom KW=. Za potpolja, koja najbolje prikazuju sadržaj indeksiranog dokumenta, te se zato najčešće koriste za pretraživanje, stvoreni su prefiksi za pretraživanje. Njima se pretraživanje može ograničiti samo na određena potpolja.

Osnovni indeks – bibliografski podaci

sufiks	značenje	pretraž.	potpolja
/AB	Sažetak ili apstrakt	rečima	330af
/AU	Autor – osoba	rečima	200f, 700abctf–702abctf, 900abctf–902abctf, 903abctf, 904abctf
/CB	Autor – korporacija	rečima	710abgh–712abgh, 910abgh– 912abgh
/CL	Zbirka	rečima	225adefhiv
/CP	Mesto sastanka/dodatak imenu korporacije	rečima	710ce–712ce, 910ce–912ce
/GM	Opšta oznaka građe	rečima	200b, 539b
/NM	Proizvođač	rečima	210g
/NT	Napomene	rečima	300a, 301a, 317a, 321ax, 323a– 325a, 328adefg, 338abcdefg
/PM	Mesto proizvodnje	rečima	210ef
/PP	Mesto izdavanja	rečima	210ab, 620abcd
/PU	Izdavač	rečima	210c
/PY	Godina izdavanja	rečima	100cd, 210dh
/TI ¹	Naslov	rečima	200acdehi, 327a, 501ae, 503a, 510aehi, 512ae, 513aehi, 514a– 517a, 518ae, 520aehi, 530ab, 531abc, 532a, 540a, 541a, 996h, 997h
/TO	Naslov originala	rečima	500ahi

¹ Ako uvodna fraza u potpolju 996h, odnosno 997h, glasi "ISBN_", sadržaj potpolja se ne indeksira u indekse /TI i TI=, već se ISBN, koji sledi tom nizu znakova, indeksira u indeks BN=.

Osnovni indeks – sadržinska obrada

sufiks	značenje	pretraž.	potpolja
/PN	Predmetna odrednica – lično ime	rečima	600abcdef, 960abcdef
/CS	Predmetna odrednica – naziv korporacije	rečima	601abc, 961abc
/FN	Predmetna odrednica – porodično ime	rečima	602af, 962af
/TS	Predmetna odrednica – naslov	rečima	605ahiklnq, 965 ahiklnq
/TN	Tematska predmetna odrednica	rečima	606a, 966a
/GN	Geografska predmetna odrednica	rečima	607a, 967a
/CH	Vremenska predmetna odrednica	rečima	608a, 968a
/FS	Formalna predmetna odrednica	rečima	609a, 969a
/DX	Tematska pododrednica	rečima	600x–609x, 960x–969x
/DY	Geografska pododrednica	rečima	600y–609y, 960y–969y
/DW	Formalna pododrednica	rečima	600w–609w, 960w–969w
/DZ	Vremenska pododrednica	rečima	600z–609z, 960z–969z
/DU	Slobodno oblikovane predmetne odrednice	rečima	610abz
/SU	Predmetne odrednice	rečima	600–610, 960–969 (sva potpolja)
/GE	Predmetne odrednice – NUK	rečima	627a

DODATNI INDEKSI

Dodatni indeksi – podaci o zapisu

prefiks	značenje	pretraž.	potpolja
CR=	Kreator zapisa/Zapis preuzeo iz COBISS.Net	frazama	---
CY=	Zapis preuzeo iz COBIB-a	frazama	---
DM= ²	Datum kreiranja/kopiranja/preuzima se iz COBIB-a ili iz COBISS.Net	frazama	---
DR= ³	Datum poslednjeg ažuriranja	frazama	---
ID=	Identifikacioni broj zapisa	frazama	---
LN=	Lokalni broj	frazama	---
RE=	Poslednji redaktor zapisa	frazama	---

Dodatni indeksi – bibliografski podaci

prefiks	značenje	pretraž.	potpolja
AU= ⁴	Autor – osoba	frazama	700abcdef–702abcdef, 900abcdef–902abcdef, 903abcdef, 904abcdef
CB=	Autor – korporacija	frazama	710ab–712ab, 910ab–912ab
CL=	Zbirka	frazama	225adefhiv
CP=	Mesto sastanka/dodatak nazivu korporacije	frazama	710ce–712ce, 910ce–912ce
GM=	Opšta oznaka građe	frazama	200b, 539b
HE= ⁴	Autor – individualna odrednica	frazama	700abcdef–702abcdef, 904abcdef
IS=	Broj sveske	rečima	215h
NM=	Proizvođač	frazama	210g
PM=	Mesto proizvodnje	frazama	210e
PP= ⁵	Mesto izdavanja	frazama	210a, 620abcd
PU=	Izdavač	frazama	210c
PY= ⁶	Godina izdavanja	frazama	100cd
P2= ⁷	Zaključna godina izdavanja	frazama	100d
TI= ⁸	Naslov	frazama	200acdehi, 501a, 503a, 510ai, 512ae, 513ai, 514a–517a, 518ae, 520aehi, 530a, 531ab, 532a, 539acdehi, 540a, 541a, 996h, 997h
TO=	Naslov originala	frazama	500ahi
SO= ⁹	Naslov izvora	frazama	200ai

² Prilikom kreiranja novog zapisa indeksira se datum kreiranja zapisa, a prilikom preuzimanja zapisa iz uzajamne baze podataka ili iz mreže COBISS.Net u lokalnu bazu podataka indeksira se datum preuzimanja zapisa. Datum se indeksira u obliku ggggmmdd.

³ Datum se indeksira u obliku ggggmmdd.

⁴ Potpolja a, b, c, d i f pojedinačnog polja indeksiraju se kao jedna fraza u obliku a, b d, c, f. Zato se preporučuje da prilikom pretraživanja sa prefiksima AU= ili HE= zraz za pretraživanje skraćujemo znakom "*".

⁵ Potpolja polja 620 indeksiraju se kao fraza tako što se potpolju d dodaju potpolja a, b i c. Interpunkcija između potpolja je znak "/".

⁶ U indeks PY= indeksira se potpolje 100d, ako kod u potpolju 100b nije b ili j. Ako kod u 100b ima vrednost f ili g, indeksiraju se i sve godine između godine u 100c i godine u 100d.

⁷ U indeks P2= indeksira se potpolje 100d, ako je u potpolje 100b upisan kod b.

⁸ Potpolja 531ab indeksiraju se kao jedna fraza u obliku a b. U vezi sa indeksiranjem potpolja 996/997h vidi napomenu 1.

Dodatni indeksi – identifikacioni podaci

prefiks	značenje	pretraž.	potpolja
AR=	Broj normativnog zapisa	frazama	7003–7023
BI= ¹⁰	Oznake zapisa	rečima i frazama	830a, 992bx, 993 (sva potpolja)
BN= ¹¹	ISBN	frazama	010az, 996h, 997h
CD=	CODEN	frazama	040a
CX=	ISSN zbirke	frazama	225x
HI=	Hijerarhija	frazama	4611–4641
NB= ¹²	Broj u nacionalnoj bibliografiji	frazama	020ab
NP= ¹³	Druge identifikacione oznake	rečima i frazama	001e, 012a, 013a ¹⁴ , 016az, 017a, 022a, 071a, 856g
OI=	Broj obaveznog primerka	frazama	021b
OR=	Broj originalnog zapisa	rečima	001x
SC=	Poništeni ISSN	frazama	011myz
SF=	Neverifikovani ISSN	frazama	011f
SN=	ISSN za članak	frazama	011as
SP=	ISSN	frazama	011ec
SL=	ISSN-L	frazama	011l

⁹ U zapisima za serijske publikacije potpolja 200ai indeksiraju se kao jedna fraza u obliku a. i. Zato se preporučuje da, prilikom pretraživanja, izraz za pretraživanje SO= skratimo znakom "*".

¹⁰ Potpolja 830a i 992b indeksiraju se rečima, a potpolje 992x i sva potpolja polja 993 frazno.

¹¹ Sadržaj se indeksira bez crtica. Ako je u potpolju 010a 10-mesni broj (10 mesta bez crtica), programski se izračunava 13-mesni broj i dodaje se u indeks. Ako je prvih pet znakova u potpolju 996h, odnosno 997h jednako "ISBN", broj ISBN koji sledi iza tih znakova, indeksira se u indeks BN=, a u suprotnom se potpolje 996h, odnosno 997h, indeksira u indekse /TI i TI=.

¹² Sadržaj potpolja 020a i 020b, odvojenih razmakom, indeksira se kao jedna fraza. Potpolje b je dodatno indeksirano takođe i samostalno.

¹³ Potpolja 001e, 013az, 016az, 017az, 022a i 856g indeksiraju se frazno, potpolje 012a rečima, a 071a rečima i frazno.

¹⁴ Sadržaj potpolja 013a indeksira se sa crticama i bez njih. Ako je u potpolju 013a 10-cifreni broj (10 cifara bez crtica) programski se izračunava odgovarajući 13-cifreni broj i takođe se dodaje u indeks.

Dodatni indeksi – sadržinska obrada

prefiks	značenje	pretraž. prema	potpolja
PN= ¹⁵	Predmetna odrednica – lično ime	frazama	600abcdef, 960abcdef
CS=	Predmetna odrednica – naziv korporacije	frazama	601ab, 961ab
FN=	Predmetna odrednica – porodično ime	frazama	602a, 962a
TS=	Predmetna odrednica – naslov	frazama	605ai, 965ai
TN=	Tematska predmetna odrednica	frazama	606a, 966a
GN=	Geografska predmetna odrednica	frazama	607a, 967a
CH=	Vremenska predmetna odrednica	frazama	608a, 968a
FS=	Formalna predmetna odrednica	frazama	609a, 969a
DX=	Tematska pododrednica	frazama	600x–609x, 960x–969x
DY=	Geografska pododrednica	frazama	600y–609y, 960y–969y
DW=	Formalna pododrednica	frazama	600w–609w, 960w–969w
DZ=	Vremenska pododrednica	frazama	600z–609z, 960z–969z
DU=	Slobodno oblikovane predmetne odrednice	frazama	610az
SU=	Predmetne odrednice	frazama	600–610, 960–969 (sva potpolja)
GE=	Predmetne odrednice – NUK	frazama	627a
DC=	UDK	frazama	675au
OC= ¹⁶	Druge klasifikacije	frazama	686a2

¹⁵ U vezi sa indeksiranjem polja 600 i 960 vidi napomenu 4.

¹⁶ Prva reč iz potpolja 6862 i sadržaj potpolja 686a indeksiraju se kao jedna fraza, a između je dodat razmak. Ako potpolje 6862 nije uneto, indeksira se samo sadržaj potpolja 686a ispred kojeg je dodato "---".

Dodatni indeksi – kodirani podaci

prefiks	značenje	pretraž. prema	potpolja
AC= ¹⁷	Kod za vrstu autorstva	frazama	7004–7024, 7104–7124, 9104–9124
AS=	Šifra istraživača	frazama	7007–7027
CC=	Kod za vrstu sadržaja	frazama	105bc, 110d, 140d
CO=	Država/regija izdavanja	frazama	102ab
DT= ¹⁸	Bibliografski nivo	frazama	001c
FC=	Šifra ustanove/organizacije	frazama	7008–7028, 7108–7128
FQ=	Učestalost izlaženja	frazama	110b
FR= ¹⁹	Fizički oblik	frazama	001b, 115agk, 116ag, 117a, 124b, 126a, 128a, 135ab

¹⁷ Prefikse za pretraživanje AU=, AC=, FC= i AS=, umesto operatorom AND, možemo da povezujemo i operatorom (W). Pri tom, prefikse moramo pisati u gore navedenom redosledu. Ako izostavimo prefiks AC= ili FC=, koristimo operator (2W). Rezultat takvog pretraživanja su samo zapisi u kojima su traženi podaci u istom polju 7XX.

Primeri: *SELECT AU=Kos, Vinko* (W) AC=730* – tražimo zapise u kojima je autor Vinko Kos naveden kao prevodilac
SELECT AU=Rozman, Ivan (W) AC=991 (W) FC=3-2** – tražimo zapise u kojima je Ivan Rozman naveden kao mentor na jednom od fakulteta Univerziteta u Mariboru
SELECT AU=Rozman, Ivan (2W) FC=3-2** – tražimo zapise u kojima je Ivan Rozman naveden kao autor na jednom od fakulteta Univerziteta u Mariboru
SELECT AC=991 (2W) AS=08067 – tražimo zapise u kojima je Ivan Rozman (šifra istraživača 08067), naveden kao mentor

Operator AND pri ovakvom pretraživanju često nije dovoljno precizan.

Primer: *SELECT AU=Cankar, Ivan* AND AC=730* – našli bismo i prevedene knjige čiji je autor Ivan Cankar

¹⁸ Indeksiraju se svi kodovi iz potpolja 001c, osim kodova m i a.

¹⁹ Indeks FR= (form) sačinjen je od koda za vrstu zapisa (**001b**) i koda koji određuje pojedinu vrstu neknjižne građe:

- Potpolje **115g** (građa za vizuelne projekcije, film – fizički oblik): ispred sadržaja potpolja dodati su kodovi g (kod za građu za vizuelne projekcije, videosnimke i film u 001b) i a (kod za film u 115a) ili b (koda za građu za vizuelne projekcije u 115a).
Primeri: *SELECT FR=gac* – pretraživanje filmova u kaseti
*SELECT FR=ga** – pretraživanje filmova
- Potpolje **115k** (videosnimak – fizički oblik): ispred sadržaja potpolja dodati su kodovi g (kod za građu za vizuelne projekcije, videosnimke i film u 001b) i c (kod za videosnimak u 115a).
Primeri: *SELECT FR=gcc* – pretraživanje videosnimaka na videokaseti
*SELECT FR=gc** – pretraživanje videosnimaka
- Potpolje **116a** (grafika – posebna oznaka građe): ispred sadržaja potpolja dodat je kod k (kod za grafiku u 001b).
Primer: *SELECT FR=ke* – pretraživanje fotonegativa – kod e
- Potpolje **116g** (grafika – oznaka namene): ispred sadržaja potpolja dodat je kod k (kod za grafiku u 001b).
Primer: *SELECT FR=kae* – pretraživanje razglednica – kod ae
- Potpolje **117a** (trodimenzionalni proizvodi i predmeti – posebna oznaka građe): ispred sadržaja potpolja dodat je kod r (kod za trodimenzionalne proizvode i predmete u 001b).
Primer: *SELECT FR=raq* – pretraživanje igračaka – kod aq
- Potpolje **124b** (kartografska građa – oblik kartografske jedinice): ispred sadržaja potpolja dodat je kod e (kod za štampanu kartografsku građu u 001b).
Primer: *SELECT FR=ed* – pretraživanje geografskih karata – kod d
- Potpolje **126a** (zvučni snimci – oblik): ispred sadržaja potpolja dodati su kod i (kod za nemuzičke zvučne snimke u 001b) ili j (kod za muzičke zvučne snimke u 001b).
Primer: *SELECT FR=ja* – pretraživanje muzičkih izvođenja na gramofonskim pločama – kod a
- Potpolje **128a** (oblik kompozicije): ispred sadržaja potpolja dodati su kodovi iz potpolja 001b, i to kod c (štampane muzikalije), d (rukopisne muzikalije) ili j (muzički zvučni snimci).
Primeri: *SELECT FR=cmr* – pretraživanje koračnice – štampane muzikalije
SELECT FR=jmr – pretraživanje koračnice – zvučni zapisi
- Potpolje **135a** (elektronski izvori – tip): ispred sadržaja potpolja dodati su kodovi "l" (elektronski izvori) iz potpolja 001b i slovo "t" (tip).
Primer: *SELECT FR=ltl* – pretraživanje tekstualnih elektronskih izvora
- Potpolje **135b** (elektronski izvori): ispred sadržaja potpolja dodat je kod l (elektronski izvori) iz potpolja 001b.
Primer: *SELECT FR=li* – pretraživanje online elektronskih izvora

prefiks	značenje	pretraž.	potpolja
GP=	Kod za zvanične publikacije	frazama	100f
IC=	Kodovi za ilustracije	frazama	105a, 140a
LA=	Jezik	frazama	101a
LC=	Kod za književni oblik	frazama	105fg, 140ef
LO=	Jezik originala	frazama	101c
MC= ²⁰	Mikrooblici – kodovi	frazama	130a
RS= ²¹	Status zapisa	frazama	001a, 998e
RT= ²²	Vrsta zapisa	frazama	001b
SS=	Status kontinuiranog izvora	frazama	100b
TA=	Kod za predviđene korisnike	frazama	100e
TD=	Tipologija dokumenata/dela	frazama	001t
TY=	Vrsta kontinuiranog izvora	frazama	110a
UC=	UDK za pretraživanje	frazama	675c
UG=	UDK grupa	frazama	675b
US=	UDK statistika	frazama	675s
EA= ²³	E-pristup	frazama	0172, 856u

²⁰ Potpolje 130a (mikrooblici – posebna oznaka građe), indeksira se u dodatni indeks MC=.
Primer: *SELECT MC=e* – pretraživanje mikrofiša

²¹ U indeks RS= indeksira se potpolje 001a, ako su upisani kodovi i, p, r ili d.
Primer: *SELECT RS=p* – pretraživanje CIP-zapisa

I potpolje 998e (indikator nabavke), indeksira se u dodatni indeks RS=. Prefikse SI=, RS= i AM= možemo povezati operatorom (W). Pri tom, prefiksi moraju biti u gore navedenom redosledu. Ako izostavimo prefiks RS=, koristimo operator (2W). Rezultat takvog pretraživanja su samo oni zapisi u kojima su traženi podaci u istom polju 998. To je naročito značajno za ustanove koje izveštavaju za druge ustanove.

Primeri: *SELECT RS=o*

Pretraživanje trenutno naručenih serijskih publikacija. Prilikom pretraživanja, sigla nije značajna u slučaju lokalnih baza podataka onih ustanova koje ne izveštavaju za druge ustanove.

SELECT SI=50003 (W) RS=o (W) AM=a

Pretraživanje trenutno naručenih serijskih publikacija, s načinom nabavke – kupovina, u Centralnoj medicinskoj knjižnici (CMK) (sigla 50003). Komanda je svrsishodna samo u lokalnoj bazi podataka CMK.

SELECT SI=50202 (W) RS=93

Pretraživanje deziderata za 1993. godinu u ustanovi sa siglom 50202. Komanda je svrsishodna samo u lokalnoj bazi podataka ustanove koja izveštava za tu ustanovu.

SELECT SI=50001 (2W) AM=a

Pretraživanje serijskih publikacija, s načinom nabavke – kupovina, u NUK-u (sigla 50001).

²² U indeks RT= indeksira se potpolje 001b, ako nije upisan kod a.

Primer: *SELECT RT=c* – pretraživanje štampanih muzikalija

Sufiksom /BMA možemo ograničiti pretraživanje na zapise u kojima je u potpolju 001b upisan kod a i potpolje 130a nije uneto.

Postoji i negacija /NBM kojom se ograničava pretraživanje samo na neknjižnu građu.

Primer: *SELECT AU=Cankar, Ivan*/BMA*

²³ Zahtevom za pretraživanje EA=1 pretraživanje ograničavamo na zapise za izvore koji imaju samo e-pristup (postoji potpolje 0172 sa vrednošću "doi" ili postoji potpolje 856u sa vrednošću drugog indikatora 0 – *Elektronski izvor* ili 1 – *Elektronska verzija*).

OGRANIČAVANJE

sufiks	značenje	potpolja
/MON	Monografske publikacije	001c=m
/SER	Serijske publikacije	001c=s
/ART	Sastavni delovi (članci ...)	001c=a
/BMA	Knjižna građa	001b=a i 130a ne postoji
/NOMON	Sva građa, osim mon. publikacija	
/NOSER	Sva građa, osim ser. publikacija	
/NOART	Sva građa, osim sastavnih delova	
/NBM	Neknjižna građa	
/godina	Godina izdavanja	100cd, 210dh
/LAT	Latinica	100l=ba
/CIR	Ćirilica	100l=c* ili 100l=oc

DRUGI KODOVI ZA ISPIS

kod za ispis	značenje	potpolja
AT	Skraćeni ključni naslov	531abc
CE	Datum kreiranja	---
CT	Napomena o sadržaju	327a
ES	Izdanje	205abdfg
II	Tekst napomene	320a
IF	Impakt faktor	959ab, 110t
MD	Posebna oznaka građe i opseg	215acdeghik
NU	Kontinuirani izvori – numeracija	207a
PA	Adresa izdavača	210b
UR	URL adresa	856u

NAPOMENA

Polja, ugrađena u polja bloka 4XX, indeksiraju se na isti način kao samostalna polja.

F.3 RETROSPEKTIVNI PODACI ZA SERIJSKE PUBLIKACIJE

1. POLJA/POTPOLJA

Retrospektivne podatke za serijske publikacije, koji se odnose na neke tipove sekundarnog autorstva (npr. uredništvo serijske publikacije), vodimo izvan uzajamne bibliografske baze podataka. U tu svrhu ažuriramo posebnu bazu podataka za retrospektivu serijskih publikacija CORES.XX, i to s jednim zapisom za svaku serijsku publikaciju.

Potpolja & ponovljivost

POLJE/POTPOLJE			PONOVLJIVOST
011		ISSN	nr
	e	<i>Važeći ISSN</i>	nr
	c	<i>Interni broj serijske publikacije</i>	nr
200		Naslov i podaci o odgovornosti	nr
	a	<i>Stvarni naslov</i>	r
	b	<i>Opšta oznaka građe</i>	r
	h	<i>Oznaka podređenog dela</i>	r
	i	<i>Naslov podređenog dela</i>	r
702		Lično ime – sekundarna odgovornost	r
	a	<i>Početni element</i>	nr
	b	<i>Preostali deo imena</i>	nr
	c	<i>Dodaci imenu (ne datumi)</i>	r
	d	<i>Rimski brojevi</i>	nr
	f	<i>Datumi</i>	nr
	0	<i>Vremenski period</i>	r
	1	<i>Napomene o vremenskom periodu</i>	nr
	3	<i>Broj normativnog zapisa</i>	nr
	4	<i>Kod za vrstu autorstva</i>	r
	7	<i>Šifra istraživača</i>	nr
	8	<i>Šifra ustanove/organizacije</i>	r
	9	<i>Broj prethodnog normativnog zapisa</i>	nr
712		Naziv korporacije – sekundarna odgovornost	r
	a	<i>Početni element</i>	nr
	b	<i>Pododrednica</i>	r
	c	<i>Dodatak nazivu ili kvalifikator</i>	r
	d	<i>Redni broj sastanka</i>	nr
	e	<i>Mesto sastanka</i>	r
	f	<i>Godina sastanka</i>	nr
	g	<i>Invertovani element</i>	nr
	h	<i>Deo imena, koji nije početni ili invertovani element</i>	nr
	0	<i>Vremenski period</i>	r
	1	<i>Napomene o vremenskom periodu</i>	nr
	4	<i>Kod za vrstu autorstva</i>	r
	8	<i>Šifra ustanove/organizacije</i>	nr

Zapisi u bazi podataka CORES.XX sadrže polja za identifikaciju serijske publikacije i polja za retrospektivne podatke. Za identifikaciju koristimo polja 011 i 200, a za izradu bibliografija polja 702 i 712 s retrospektivnim podacima.

Kod polja čiji se sadržaj s vremenom menja, dodata su potpolje *0 – Vremenski period* i potpolje *1 – Napomene o vremenskom periodu*. U prvo unesemo period za koji važe podaci u polju, a u drugo eventualne napomene o tom periodu.

011 ISSN

Polje je obavezno te potrebno za identifikaciju i pretraživanje serijske publikacije. Ispunjavamo potpolja 011e i/ili 011c. Podatke unosimo po istim pravilima kao u bibliografskom opisu (v. poglavlje *011 ISSN*).

200 NASLOV I PODACI O ODGOVORNOSTI

Polje je obavezno te potrebno za identifikaciju i pretraživanje serijske publikacije. Ispunjavamo potpolja 200abhi. Podatke unosimo po istim pravilima kao u bibliografskom opisu (v. poglavlje *200 Naslov i podaci o odgovornosti*).

702 LIČNO IME – SEKUNDARNA ODGOVORNOST

U polje unosimo podatke o jedinstvenoj odrednici za lice koje nosi sekundarno odgovornost za serijsku publikaciju (npr. urednik, prevodilac itd.).

Drugi indikator ima podrazumevanu vrednost "1", jer u potpolje 702a najčešće unosimo prezime, a u potpolje 702b ime.

U nastavku su opisana ona potpolja polja 702 koja u bibliografskim bazama podataka ili ne postoje ili se tamo koriste drugačije. Za opis preostalih potpolja v. poglavlje *700 Lično ime – primarna odgovornost*.

7020 Vremenski period

U potpolje unosimo period za koji važe podaci u polju.

1. *godina1-godina2*
(Podaci u polju važe za navedeni period.)
2. *godina-*
(Podaci u polju važe za period od navedene godine dalje.)
3. *godina*
(Podaci u polju važe za navedenu godinu.)

Godina mora da bude usklađena s podatkom o periodu kojeg serijska publikacija (sadržinski) pokriva, a ne s podatkom o godini izdavanja.

Potpolje 0 – *Vremenski period* je ponovljivo, jer podatak u polju može da važi u različitim nekontinuiranim periodima.

7021 Napomene o vremenskom periodu

Napomene možemo da unesemo ako podaci o godinama koje unesemo u potpolje 0 – *Vremenski period*, nisu dovoljni za identifikaciju perioda. Te napomene su pomoć bibliografima i u bibliografijama se ne ispisuju.

Ako autor vrši određenu funkciju u različitim periodima, podatke o tome unesemo u jedno polje 702 i u njemu ponovimo potpolje 0. Jedno polje 702 upotrebimo i u slučaju kad autor u istom vremenskom periodu vrši više funkcija. U tom slučaju ponovimo potpolje 4. No, različite vrste autorstva u više vremenskih perioda kod jednog autora zahtevaju unos u ponovljena polja 702.

7023 Broj normativnog zapisa

U potpolje unosimo identifikacioni broj normativnog zapisa za lično ime u ovom polju.

7024 Kod za vrstu autorstva

U potpolje unesemo kod koji određuje odnos između lica čije je ime uneseno u polju i bibliografske jedinice.

U šifarniku za to potpolje su samo šifre koje su za serijske publikacije najznačajnije:

130	<i>grafički dizajner</i>
340	<i>urednik</i>
341	<i>član uredničkog odbora*</i>
342	<i>gostujući urednik*</i>
343	<i>urednik za određeno područje*</i>
344	<i>glavni urednik*</i>
345	<i>odgovorni urednik*</i>
346	<i>glavni i odgovorni urednik*</i>
347	<i>član uredničkog saveta*</i>
348	<i>predsednik uredničkog saveta*</i>
349	<i>tehnički urednik*</i>
400	<i>finansijer/sponzor</i>
440	<i>ilustrator</i>
540	<i>nadzornik/pregovarač</i>
600	<i>fotograf</i>
730	<i>prevodilac</i>
901	<i>recenzent*</i>
913	<i>autor sažetka*</i>
914	<i>prevodilac sažetka*</i>
926	<i>lektor*</i>

7029 Broj prethodnog normativnog zapisa

Potpolje nastaje prilikom automatskog usklađivanja zapisa iz baze podataka CORES s normativnim zapisima koji su označeni za brisanje.

Kada je polje 702 povezano s normativnim zapisom, označenim za brisanje, prilikom usklađivanja, u potpolje 3 programski se upisuje identifikacioni broj važećeg normativnog zapisa, a u potpolje 9 prenosi se identifikacioni broj "brisanog" zapisa.

712 NAZIV KORPORACIJE – SEKUNDARNA ODGOVORNOST

U polje unosimo jedinstvenu odrednicu za korporaciju koja nosi sekundarnu odgovornost za publikaciju.

U nastavku su opisana ona potpolja polja 712 koja u bibliografskim bazama podataka ili ne postoje ili se tamo koriste drugačije. Za opis preostalih potpolja v. poglavlje *710 Naziv korporacije – primarna odgovornost*.

7120 Vremenski period

U potpolje unosimo period za koji važe podaci u polju (v. potpolje *7020 – Vremenski period*).

7121 Napomene o vremenskom periodu

Napomene možemo da unesemo ako podaci o godinama koje unesemo u potpolje *0 – Vremenski period*, nisu dovoljni za identifikaciju perioda. Te napomene su pomoć bibliografima i u bibliografijama se ne ispisuju.

Ako korporacija vrši određenu funkciju u različitim periodima, podatke o tome unesemo u jedno polje 712 i u njemu ponovimo potpolje 0. Jedno polje 712 upotrebimo i u slučaju kad korporacija u istom vremenskom periodu vrši više funkcija. U tom slučaju ponovimo potpolje 4. No, različite vrste autorstva u više vremenskih perioda kod jedne korporacije zahtevaju unos u ponovljena polja 712.

7124 Kod za vrstu autorstva

U potpolje unesemo kod koji određuje odnos između korporacije čiji je naziv unesen u polju i bibliografske jedinice.

U šifrniku za to potpolje su samo šifre koje su za serijske publikacije najznačajnije: (v. potpolje *7024 – Kod za vrstu autorstva*).

2. AŽURIRANJE I PREGLEDAVANJE

Zapis za serijsku publikaciju u bazi podataka CORES.XX potražimo po ISSN broju (011ec) ili po stvarnom naslovu (200a). Zapis dopunimo i zatim pohranimo na isti način kao u bibliografskoj bazi podataka.

Ako u bazi podataka CORES.XX zapis za određenu serijsku publikaciju ne postoji, zapis prenesemo iz uzajamne bibliografske baze podataka. Na taj se način u bazu retrospektivnih podataka prenesu podaci iz uzajamne baze podataka, i to potpolja 011ec i 200abhi. Novonastali zapis dopunimo s retrospektivnim podacima koji nedostaju i zatim pohranimo.

Nove zapise u bazi podataka za retrospektivu serijskih publikacija ne možemo kreirati, već svaki novi zapis za serijsku publikaciju najpre moramo uneti u bibliografsku bazu podataka.

3. ISPISIVANJE

Program za pripremu personalnih bibliografija za izabranog autora, sem zapisa iz bibliografske baze podataka, uvažavaće i zapise u bazi podataka za retrospektivu serijskih publikacija.

Zapis iz baze podataka za retrospektivu serijskih publikacija je uključen u personalnu bibliografiju tada kada je u zapisu u polju 702 unesen podatak o licu za koje pripremamo bibliografiju i kada se podatak u potpolju 0 – *Vremenski period* pokriva sa periodom za koji pripremamo bibliografiju.

PRIMERI

1.

011	□□	e0570-8966
200	□□	aArheološki vestnik
702	01	330281571aKorošec bJosip 4340 81-008 01950-1958 (<i>Josip Korošec bio je urednik časopisa u periodu od 1950. do 1958.</i>)
		...
702	01	31938275 aKastelic bJože 4340 702596 01959-1966
702	01	31938275 aKastelic bJože 4341 702596 01973-1983 (<i>Jože Kastelic bio je u periodu od 1959. do 1966. urednik, a u periodu od 1973. do 1983. član uredničkog odbora. Radi dvaju vrsta autorstva iz različitih perioda polje 702 moramo da ponovimo.</i>)
		...
702	01	31513315 aGabrovec bStane 4340 700284 84-048 01960-1966 01968 (<i>Stane Gabrovec bio je urednik u periodu od 1960. do 1966. i 1968. godine.</i>)
		...
702	01	32283875 aDolenc Vičić bAndreja 4349 704622 81-008 02006- (<i>Andreja Dolenc Vičić je tehnički urednik časopisa od 2006. godine dalje.</i>)

Ako pripremamo personalnu bibliografiju Jožeta Kastelica za period koji uključuje periode iz potpolja 0 (npr. od 1950. godine dalje), u bibliografskim jedinicama biće i *Arheološki vestnik*. Ispis (u formatu ISO):

...

SEKUNDARNO AUTORSTVO

Urednik

...

96. *Arheološki vestnik*. Kastelic, Jože (urednik 1959-1966, član uredniškega odbora 1973-1983). Ljubljana: Slovenska akademija znanosti in umetnosti, 1950-. ISSN 0570-8966. [COBISS.SI-ID [6431490](#)]

...

2. CORES.SI-ID=73571

011	□□	e0352-1982
200	□□	aAB
702	01	33197283 aKoželj bJanez 01998- 4730 4341 709810 (Janez Koželj je prevodilac i član uredničkog odbora časopisa od 1998. godine dalje.)
		...
702	01	35079907 aLobnik bUroš 01999 4342 721512 1Gost. urednik za št. 143/144, julij 1999 (Uroš Lobnik bio je gostujući urednik samo u jednom broju časopisa. Informaciju o tom unesemo u potpolje 1.)

Ako pripremamo personalnu bibliografiju Janeza Koželja za period koji uključuje period od 1998. godine dalje, u bibliografskim jedinicama biće i časopis AB. Ispis (u formatu ISO):

...

SEKUNDARNO AUTORSTVO**Urednik**

...

4. *AB. Arhitektov bilten*. Koželj, Janez (član uredniškega odbora 1998-). Ljubljana: Društvo arhitektov, 1972-. ISSN 0352-1982. [COBISS.SI-ID [6878208](#)]

...

Prevodilac

...

15. *AB. Arhitektov bilten*. Koželj, Janez (prevajalec 1998-). Ljubljana: Društvo arhitektov, 1972-. ISSN 0352-1982. [COBISS.SI-ID [6878208](#)]

...

3.

712	01	aSlovenija bMinistrstvo za kulturo 4400 01994- (Ministarstvo za kulturu finansira štampanje serijske publikacije od 1994. godine dalje.)
-----	----	---